

OZNAM

Vážení držiteľia licencií vo vnútrozemskej vodnej doprave,

na základe dopytov o pravidlách o pobyte cudzincov na území Nemecka a o uskutočňovaných kontrolách vykonávaných nemeckými orgánmi na hraniciach medzi Rakúskom a Nemeckom v rámci vnútrozemskej plavby Vám posielame pre Vašu informáciu nižšie uvedený abstrakt z právnej úpravy „Nariadenia o pobyte“.

V nemeckom „Nariadení o pobyte“ existuje ustanovenie o vstupe a pobyte cudzincov (tých štátnych príslušníkov, ktorí nie sú z ČŠ EÚ) v medzinárodnej vnútrozemskej vodnej doprave. „Nariadenie o pobyte“, v preklade Aufenthaltsverordnung (AufenthV) zo dňa 25.11.2014 bolo naposledy zmenené dňa 01.08.2017 a to najmä o § 25 AufenthV. Celý text Nariadenia o pobyte je uverejnený na: <http://www.gesetze-im-internet.de/aufenthv/>.

§ 25 Oslobodenie v medzinárodnej vnútrozemskej vodnej doprave

(1) Cudzí štátni príslušníci, ktorí

1. sú zamestnaní na plavidle prevádzkovanom spoločnosťou so sídlom na výsostnom území štátu Schengenského priestoru,
2. sú vlastníkmí platného povolenia na pobyt v štáte, v ktorom táto spoločnosť sídli a toto povolenie na pobyt v danom štáte povoľuje prácu vo vnútrozemskej vodnej doprave
3. sú v zozname členov posádky tohto plavidla,
sú oslobodení od povinnosti získať povolenie na pobyt na účel ich príjazdu a pobytu až do dĺžky 6 mesiacov v rozmedzí 12 mesiacov od dátumu ich prvého príjazdu do krajiny.

(2) Cudzinci, ktorí

1. sú zamestnaní na plavidle prevádzkovanom vo vnútrozemskej vodnej doprave na Dunaji vrátane vnútrozemskej vodnej dopravy na Mohansko-dunajskom prieplyve, ktoré je prevádzkované spoločnosťou so sídlom v zahraničí,
2. sú v zozname členov posádky tohto plavidla,
3. vlastnia preukaz príslušnosti k vnútrozemskej vodnej doprave
sú oslobodení od povinnosti získať povolenie na pobyt na účel ich príjazdu a pobytu až do dĺžky 90 dní v rozmedzí 12 mesiacov od dátumu ich prvého príjazdu do krajiny.

(3) Oslobodenie podľa odseku 1 a 2 platí pre príjazd a pobyt

1. na palube plavidla,
2. v oblasti základne (pristavenia plavidla) a blízko ležiacej obce,
3. pri cestách medzi hraničným prechodom a miestom alebo miestami pristavenia plavidla v najkratšej možnej vzdialenosti
a v súvislosti s cezhraničnou prepravou osôb a vecí ako aj nadväzujúcou vnútrozemskou vodnou dopravou pri ďalšej preprave týchto osôb a vecí.

(4) Odseky 2 a 3 platia adekvátne pre rodinných príslušníkov zaznamenaných v príslušných dokladoch vnútrozemskej plavby.

Oslobodenie podľa § 25 ods. 1 Nariadenia o pobyte

Tým, že sa vodná doprava stala európskou, predovšetkým v oblasti plavieb osobných kajutových lodí, musel byť upravený existujúci právny základ. Bez tejto úpravy boli príslušníci tretích krajín, ktorí mali povolenie na pobyt z iného štátu Schengenského priestoru, často povinní dodatočne zažiadať o nemecké povolenie na pobyt, ak plávali na nemeckých vodných cestách.

Príslušník tretej krajiny sa môže odvolávať na toto Oslobodenie za nasledujúcich podmienok:

1. Zamestnanie na lodi, plaviacej sa v rámci cezhraničnej vnútrozemskej vodnej dopravy
- + 2. Loď musí byť prevádzkovaná spoločnosťou so sídlom na výsostnom území Schengenského priestoru
- + 3. Povolenie na pobyt v štáte, v ktorom sídli daná spoločnosť
- + 4. Vykonávanie zárobkovej činnosti v rámci vnútrozemskej vodnej dopravy musí byť povolené aj štátom, ktorý vydal povolenie na pobyt
- + 5. Meno cudzieho štátneho príslušníka musí byť zanesené v zozname členov posádky plavidla, ktorý je na palube .

Právny dôsledok:

Cudzí štátny príslušník je oslobodený od povinnosti mať povolenie na pobyt za účelom príjazdov a pobytov v dĺžke trvania do 6 mesiacov v období 12 mesiacov od jeho prvého príjazdu.

Vďaka zavedenému oslobodeniu od 1.08.2017 získavajú všetci dopravcovia, ktorí prevádzkujú dopravu na území Schengenu privilegium. Prednostne z toho však profitujú dopravcovia sídliači vo Švajčiarsku. Dohoda o voľnosti pohybu medzi EU, jej členskými štátmi a Švajčiarskom doposiaľ povoľovala prechodné vysielanie v trvaní až 90 dní za účelom poskytovania služieb. Z dôvodu § 25 ods. 1 Nariadenia o pobyte už nemusí viac existovať prechodné vysielanie za účelom poskytovania služieb. Stačí, keď povolenie na pobyt povoľuje zamestnanie vo vnútrozemskej vodnej doprave aj v štáte, ktorý toto povolenie vydal. Okrem toho bolo časové rozmedzie, počas ktorého je cudzí štátny príslušník oslobodený od nutnosti získania nemeckého povolenia na pobyt, predĺžené na 6 mesiacov.